



PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

# Macăra roșie

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

ARAD, anul XXIX nr. 8649

4 pagini 30 bani

Duminică, 25 iunie 1972

## Conferința extraordinară a organizației municipale de partid București

În prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, s-au desfășurat, sâmbătă, lucrările conferinței extraordinare a organizației municipale de partid București, care are loc în Întâmpinarea Conferinței Naționale a partidului — eveniment de importanță majoră în viața politică a țării.

La conferință au participat tovarășii Gheorghe Rădulescu, Maxim Berghianu, Gheorghe Stoica, Ion Ionăși, Ion Stănescu, Mihai Marinescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, precum și membri ai CC al PCR, ai Consiliului de Stat și ai guvernului, conducători de instituții centrale și organizații obștești, membri de partid cu stagiu în ilegalitate.

Au luat parte membri și membri suplentanți ai Comitetului municipal de partid București, precum și delegații desemnați în adunările generale ale tuturor comunistilor sau în plenare cu activul ale comitetelor de partid din întreprinderile, instituțiile și casele de Capitală.

Întrearea în sala de ședințe a tovarășului Nicolae Ceaușescu a fost salutăată de participanți cu vîi și îndelungi aplauze. Minute în șir se ovalonează pentru partid, pentru secretarul general al partidului, Este o atmosferă de puterice și vibrant entuziasm.

După deschiderea ședinței, tovarășul Gheorghe Cloară, membru al Comitetului Executiv al CC al PCR, prim-secretar al Comitetului

municipal București al PCR, a prezentat înfăptuirea cu privire la îndepărtarea sarcinilor rezultate din hotărârile Conferinței Naționale a partidului din decembrie 1967 și ale Congresului al X-lea al PCR privind perfecționarea organizării, conducerii și planificării activității economice-sociale, dezvoltarea democrației socialiste, sistematizarea municipiului București.

Pe marginea înfăptuirii au avut loc dezbateri, în cadrul cărora s-au analizat, într-o atmosferă de înaltă responsabilitate comunistă, problemele principale ale vieții economice, sociale, politice și administrative a Capitalei (Art. Toi-oidat, au fost examinate modalitățile de perfecționare a conducerii de către partid a economiei, lor-

mele și metodele menite să contribuie la creșterea rolului și competenței organizațiilor de partid în lămurirea activității în toate domeniile.

În cursul dezbaterilor au luat cuvîntul tovarășii Dumitru Gheorghe, prim-secretar al Comitetului de partid al sectorului 3, Teodor Gorcoag, director general al Centrului Industrial de mecanică fină și scule, Maria Flacăra, director general al Centrului Industrial bumbacului, Ion Roman, directorul Institutului de cercetări pentru tehnologia construcțiilor de masă, Virgil Florea, prim-secretar al Comitetului de partid al sectorului 5, Constantin Zamfir, secre-

(Cont. în pag. a IV-a)

ÎN PAGINA A III-A

● Chemarea Conferinței extraordinare a organizației de partid a Municipiului București către toate organizațiile județene ale Partidului Comunist Român, către toți oamenii muncii

ÎN PAGINA A II-A

● Raportul prezentat de tovarășul Andrei Cervencovici

## LUCRĂRILE CONFERINȚEI EXTRAORDINARE A ORGANIZAȚIEI JUDEȚENE ARAD A P. C. R.

În atmosfera de entuziasm, de nestăvilit elan cu care întregul nostru popor Întâmpină Conferința Națională a partidului din 19—21 Iulie a.c., și aniversarea unui sfert de veac de la crearea Republicii, în sala Palatului cultural din Arad s-au desfășurat ieri lucrările Conferinței extraordinare a organizației județene de partid.

La conferință au participat membrii Comitetului județean de partid și ai Comisiei de revizie, delegații desemnați de către adunările organizațiilor de partid din întreprinderi, instituții, comune, orașe și municipii, reprezentând pe cei aproape 50.000 de comunisti care alcătuiesc organizația județeană de partid. De asemenea, au fost prezente numeroși invitați: reprezentanți ai organelor centrale de partid și de stat, cadre cu muncă de răspundere în întreprinderile și instituțiile județului, reprezentanți ai organizațiilor de masă și obștești.

Participanții au salutat, prin vîi aplauze, prezența la Conferință a tovarășului GHEORGHE PANĂ, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent, secretar al CC al PCR.

Lucrările Conferinței au fost deschise de tovarășul ANDREI CERVENCOVICI, membru al CC

al PCR, prim-secretar al Comitetului județean Arad al PCR.

În prezidiul conferinței au fost aleși tovarășii: Gheorghe Pană, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent, secretar al CC al PCR, Aldea Militaru, membru al CC al PCR, șef de secție la CC al PCR, Andrei Cervencovici, membru al CC al PCR, prim-secretar al Comitetului județean Arad al PCR, Li- liu Derhan, Nicolae Constantin, Dorel Zăvoianu, secretari al Comitetului județean Arad al PCR, Pascu Zimbran, prim-vicepreședinte al Consiliului popular județean, Marțian Luclu, prim-secretar al Comitetului municipal de partid, Constantin Iancu, președintele Consiliului județean al sindicatelor, Teodor Oros, prim-secretar al Comitetului județean Arad al UTC, Petre Glăvan, directorul Direcției agricole județene, Ioan Coroiu, președintele UJCAP, Petru Crai, inspector șef al Inspectoratului județean al Ministerului de Interne, Iosif Nicolae, directorul general al G.U.C.V.A., Iosif Kozsik, președintele Consiliului județean al oamenilor muncii de naționalitate maghiară, Francisc Marx, președintele Consiliului județean al oamenilor muncii de naționalitate germană, Petru Crestici,

membru de partid din ilegalitate, Mihail Stănescu, Erou al Muncii Socialiste, directorul IAS „Avicola”, Florian Cristescu, director general al C.E.I.L., Gheorghe Goina, Erou al Muncii Socialiste, președintele CAP Sintana, Iosif Groșan, muncitor la Uzina de strunguri, Antal V. Szanda, Erou al Muncii Socialiste, președintele CAP Dorobanți, Maria Vătan, secretara Comitetului de partid de la Fabrica de confecții, Ecaterina Bodo, secretara comitetului comunal de partid Sin- lea Mare, Lidia Dieu, muncitoare la fabrica de ceasuri „Victoria”, colonel Aurel Golcea, Ana Micles- cu, muncitoare la unitatea „Teod”, Lucla Mărgineanu, ingineră la CAP Minis, Floare Popa, brigadie- ră la CAP Vărsand.

După alegerea celorlalte organe de lucru ale conferinței, delegații au adoptat următoarea ordine de zi:

1) Raport cu privire la îndeplinitura sarcinilor rezultate din hotărârile Conferinței Naționale din decembrie 1967 și ale Congresului al X-lea al Partidului Comunist Român, privind perfecționarea con- ducerii și planificării activității economice-sociale, dezvoltarea de-

(Cont. în pag. a IV-a)

## CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

Stimați tovarăș!

Doresc să încep prin a vă adresa dumneavoastră tuturor comunistilor și oamenilor muncii din Capitală și să vă salutesc din partea Comitetului Central al partidului și a mea personal. (Aplauze puternice, prelungite).

Pot aprecia că lucrările conferinței organizației de partid din Capitală s-au desfășurat într-un spirit de luciditate și de înaltă exigență comunistă. Informarea prezentați de tovarășul Cloară și cuvîntul tovarășilor care au participat la dezbateri au scos în evidență faptul că s-au obținut importante rezultate în îndeplinirea planului pe 1971 și pe primele 5 luni ale anului 1972. În felul acesta oamenii muncii din Capitala patriei noastre au adus o contribuție de mare însemnătate la realizarea planului cincinal. După cum cunoașteți în întreaga țară se obțin rezultate bune în îndeplinirea cincinalului. Din rezultatele de până acum se poate trage concluzia că programul elaborat de Congresul al X-lea al partidului co- rrespunde pe deplin forței, capacității create, re a clasei muncitoare, a întregului nostru popor, că acest program este realist și există toate condițiile să fie realizat în bune condiții. Mai mult chiar, activitatea de până acum, analiza care au loc în toate județele — unitățile productive evidențiază că există încă mari rezerve de capacități de producție pentru obținerea unor depășiri simțitoare ale prevederilor cincinalului. De altfel, în întreaga țară se stabilesc noi angajamente și se deslășoară o intensă activitate în vederea îndeplînirii cincinalului înainte de termen.

Nu aș dori să mă refer acum mai amănunțit la realizările obținute, nici pe întreaga țară și nici în Capitală. În informare și în cadrul discuțiilor s-a vorbit despre aceasta pe larg. Doresc să mă opresc asupra măsurilor ce se impun a fi luate în continuare pentru a asigura îndeplinirea în bune condiții a angajamentelor privind realizarea înainte de termen a cincinalului.

Am reținut cu multă satisfacție, din conferință, angajamentul oamenilor muncii din Capitală, al organizației de partid, al conferinței, de a realiza planul în 4 ani și jumătate. (Aplauze puternice). Mulți din tovarășii care au luat cuvîntul au înălțat pe larg posibilitățile existente în acest sens în diferite întreprinderi, în diferite sectoare ale Capitalei. În diferite ramuri de activitate. Ceea ce mi-a produs o deosebită bucurie este faptul că, spre deosebire de alte împrejurări — și după cum știți, am participat la multe conferințe sau ședințe cu activul de partid al Capitalei — în conferința de astăzi s-a vorbit mai concret. Alți secretarii organizațiilor de partid din sectoare, cit și directorii, inginerii, muncitorii, ceilalți tovarășii care au luat cuvîntul, s-au referit la probleme concrete, au înălțat posibilitățile reale de a folosi mai bine capacitățile de producție exis-

tență — alt în ce privește spațiile, cit și mașinile și utilajele. Este un lucru bun! Aceasta demonstrează că organizația de partid din Capitală, activul său, comunistii, oamenii muncii au înțeles și înțeleg mai bine că activitatea de partid, construcția socialismului este o problemă concretă și nu abstractă, că îndeplinirea programului elaborat de Congresul al X-lea al partidului — apropierea României de nivelul țărilor cu o industrie dezvoltată — se poate realiza numai printr-o activitate concretă, la fiecare loc de muncă, la fiecare de apreciere în mod deosebit felul în care au fost abordate problemele în această conferință; deși tovarășul Cloară este, după cît știți, de cîrind prim-secretar al Capitalei, are un rol important în împrinderea acestui curs în organizația de partid. (Aplauze).

Desigur, tovarășii, angajamentul de a realiza planul de producție în patru ani și jumătate, deci în 54 de luni, cere eforturi serioase. Aceasta presupune, după calculele făcute de Comitetul municipal de partid, o producție suplimentară de circa 52 de miliarde lei. Dacă analizăm posibilitățile Capitalei, aceasta nu este chiar atât de greu de realizat, pentru că, după părerea mea, încă de la stabilirea planului s-au produs unele greșeli, sarcina stabilită Capitalei, de a crește producția globală cu 57 la sută, a fost mică, ținînd seama de potențialul existent și de faptul că în această perioadă se dezvoltă noi unități productive, investițiile cresc cu 40 la sută. În fond, ceea ce s-a prevăzut să se realizeze urmează să se obțină nu alt pe baza folosirii mai bune a vechilor capacități, cit pe seama capacităților nou create. De aceea nu este chiar de sperat concluzia că se poate obține o producție de 206 la sută, adică o dublare a producției față de 1970. Cred că așa ar fi trebuit să arde de la început planul pentru Capitală; aceasta ne-ar fi dat acum posibilitatea să facem o suplimentare mai reală. (Vii aplauze).

Cliva tovarășii au spus aici că se poate obține o producție dublă la capacitățile și utilajele existente — în electronică, în domeniul calculatoarelor, al surzitece spații nefolosite există, și pe care le putem dota corespunzător imediat, sau pe măsura importării sau producerii utilajelor respective. S-a arătat aici că aveți o încărcare a utilajelor și o utilizare a schimburilor sub media pe țară, deși Bucureștiul deține aproape 18 la sută din industria României; nu mai spun că și media pe țară este slabă, nivelul schimburilor ridicându-se la aproximativ 1,70. Rezultă deci, că pentru a obține ce v-ați propus nu se cer eforturi extraordinare, ci măsuri pentru o mai bună utilizare a capacităților existente. De aceea, apreciez că angajamentele Comitetului municipal, angajamentele conferinței dumneavoastră sînt pe deplin realizabile și chiar contin în sine unele rezerve. Am convingerea fermă că comunistii, oamenii muncii din Capitală vor realiza în acest cla-

cial o producție dublă față de 1970. (Aplauze puternice).

Desigur, numai angajamentele nu sînt suficiente; este necesar să se treacă la stabilirea măsurilor pentru realizarea lor în viață. În primul rînd, trebuie adoptate măsuri în vederea folosirii tuturor capacităților de producție, treceri la realizarea schimburilor în sensul propunerilor Comitetului municipal. În acest scop trebuie să se stabilească programe concrete în fiecare sector, în fiecare întreprindere și desigur, un program unitar pe Capitală, stabilindu-se sarcini pentru toți factorii chemați să concure la realizarea lui. Este necesar să se asigure o bună colaborare și concurență între întreprinderile Capitalei și totodată colaborarea și concurența cu întreprinderile din țară. În această direcție vor trebui să acționeze conducerea centralelor și ministerele. De altfel, toate ministerele își deslășoară activitatea în Capitală și Comitetul municipal poate da un aport însemnat la realizarea întregului complex de măsuri privind îndeplinirea cincinalului înainte de termen. Trebuie să vă informez că ținîndu-se seama și de angajamentele celorlalte județe, s-a stabilit să se elaboreze un program de măsuri suplimentare pe întreaga țară în vederea justei corelării, a colaborării și asigurării aprovizionării tehnico-materiale necesare realizării angajamentelor. Pentru că nu este vorba să realizăm oricum depășirea producției globale. Vreau să se înțeleagă foarte clar — și cred că Comitetul municipal a ținut seama de acest lucru — că nu dorim ca sporirea producției globale să fie rezultatul circulației interne a diferitelor produse, ci creșterii producției fizice la prețuri constante. Deci cele 52 de miliarde în plus ale Capitalei trebuie să se materializeze într-o creștere de produse fizice la prețurile stabilite prin plan — de altfel legea interzice orice majorare a prețurilor fără aprobări speciale. Deci, vreau să fie clar pentru toți tovarășii de aici, pentru toți conducătorii de întreprinderi, pentru toate organizațiile de partid, pentru toți oamenii muncii că ne propunem ca realizările suplimentare să ducă la creșterea reală a avuției naționale, a producției de bunuri materiale; numai aceasta atestă sporirea reală a venutului național și deci creșterea unei baze pentru progresul mai rapid al economiei și ridicarea bunăstării întregului popor. (Aplauze puternice, prelungite). Pornind de aici este necesar să se stabilească lista produselor ce trebuie realizate peste plan, ținîndu-se seama de necesitățile reale ale economiei naționale, de cerințele de export. Nu trebuie să se realizeze, ca să zic așa, uniform cite ceva din fiecare produs, ca aceste 52 de miliarde să se concretizeze în sortimentele de care nu avem nevoie. Trebuie realizate în plus produsele și sortimentele de care avem realmente nevoie, alt în producția internă, cit și pentru con-

sum și export. Deci programul au-

trebuie să se mărginească la măsuri generale de creștere a producției, ci trebuie să stabilească concret produsele pe care să le realizăm în acest an. Numai astfel ne vom putea prezenta în 1975 cu o eficiență reală a economiei.

Aș menționa și de data aceasta că trebuie să realizăm în primul rînd produse industriale de înaltă tehnicitate care valorifică superior materiile prime și materialele, obținînd din aceeași cantitate o valoare mai mare. Să fabricăm în plus mașini și subansamble care contin în ele o valoare mare, nu produse brute. Să nu îndoiim — ca să spun așa — tablă în valoare de 52 de miliarde, ci să producem aparatură și mașini de cîteva ori mai scumpe decît cazanele sau construcția-montaj. Să nu producem țesături și confecții — cum am văzut la Fabrica de Confecții București — de gradul III, de calitate inferioară; din același bumbac să fabricăm țesături de calitate superioară, cu valoare mare. Iată care trebuie să fie orientarea, sensul în care trebuie să acționăm pentru realizarea depășirii la care v-am angajat.

De altfel, după cum este cunoscut, Congresul al X-lea a pus pe primul plan creșterea eficienței economice și ridicarea nivelului tehnic și calitativ al producției. Desigur, am obținut o serie de rezultate bune — și mai mult tovarășii au vorbit pe larg despre ele aici. Dar mai avem încă multe de făcut în această direcție.

(Cont. în pag. a III-a)

## Cuvîntul tovarășului Gheorghe Pană

Îmi este deosebit de plăcut de a transmite conferinței județene de partid Arad salutul comunist al conducerii partidului, personal, al tovarășului Nicolae Ceaușescu.

După cum știți, în conformitate cu hotărîrea plenarei Comitetului Central al partidului din aprilie a.c., în cea de-a doua parte a lunii care urmează, va avea loc Conferința Națională a partidului.

În cadrul programului de pregătire a Conferinței Naționale, la finele săptămînii trecute ca și astăzi, s-au desfășurat lucrările conferinței județene extraordinare ale tuturor organizațiilor județene de partid. Dezbaterile prielucite de acest eveniment s-au purtat într-un climat de înaltă responsabilitate și de exigență politică. În atmosferă de entuziasm și de vînt creator. Este deosebit de relevant, că alți rapoartul prezentat de tovarășul Andrei Cervencovici, cit și discuțiile care s-au purtat au reprezentat o

amplică analiză a muncii desfășurate în județul Arad pentru perfecționarea conducerii și planificării activității economice, dezvoltării democrației socialiste. Nota dominantă a lucrărilor conferinței a constituit-o, după convingerea mea, pronunțatul caracter de lucru, spiritul exigent, militant, de combativitate revoluționară. Au fost formulate sugestii, propuneri care solicită atenția comitetului județean de partid — parte dintre ele urmind să fie transmise Comitetului Central, organelor de resort. Dezbaterile conferinței de v. au scos în evidență inepuizabilele resurse materiale și umane ale județului, capacitatea de mobilizare a organizațiilor partidului, a comunistilor, a tuturor celorlora care își deslășoară activitatea în toate domeniile. Se resimte, cu putere, elanul de înaltă angajare pentru îndeplinirea sarcinilor și angajamentele asumate.

Am mai fost în județul dumneavoastră, cunosc aspecte multiple ale activi-

tății pe care o desfășurați și putem aprecia că astăzi lucrurile stau cu mult mai bine, în toate domeniile, decît în anii precedenți. Este un fapt cert, dovedit: sarcinile prevăzute pentru 1971 au fost realizate în condiții bune. În primele cinci luni ale acestui an, rezultatele sînt, de asemenea, bune. Realizările obținute în județul Arad sînt încorporate în succesele pe care le-a obținut întregul nostru popor.

Acest sumar bilanț, la numai un an și jumătate de la începutul cincinalului se dovedește, în principal, perfecționării continue, a formelor și metodelor de conducere, perfecționării planificării, ansamblului de măsuri luate pe parcursul celor cinci ani care au trecut de la Conferința Națională a partidului din 1967.

Partidul și statul au inițiat și desfășurat un amplu proces de democratizare a întregii vieți economice

(Cont. în pag. a II-a)



PREZIDIUL ÎN TIMPUL LUCRĂRILOR CONFERINȚEI JUDEȚENE DE PARTID.

# LUCRĂRILE CONFERINȚEI EXTRAORDINARE A ORGANIZAȚIEI JUDEȚENE ARAD A P. C. R.

## Cuvîntul tovarășului GHEORGHE PANĂ

(Urmare din pag. 1-a)

și sociale. Nu există document mai important, hotărîre, proiect de lege care înainte de a fi adoptate să nu fie supuse unei ample dezbateri publice. În felul acesta își găsesc o deplină valorificare, gîndirea, inteligența, înțelepciunea unei mase mari de comunisti, a milioane de oameni ai muncii din patria noastră. În această sinteză de gîndire este materializată contribuția tuturor oamenilor muncii din patria noastră, fără deosebire de naționalitate. Aș sublinia aici faptul că inițierea și organizarea aplicării acestor măsuri exprimă grija, preocuparea statornică a conducerii partidului. În mod deosebit a tovarășului Nicolae Ceaușescu pentru destinația noastră, pentru înflorirea națiunii noastre socialiste. El exprimă, de asemenea, spiritul de înaltă responsabilitate pentru bunul mers al construcției socialiste în România, capacitatea de înțelegere și previziune a sensurilor majore înspre care trebuie concentrate eforturile pentru promovarea a tot ceea ce este nou, înaintat și poate folosi rezolvării optime a problemelor pe care le ridică viața, cerințele de progres. După cum știți, conducerea partidului nu minimalizează succesul pe care le-am dobîndit. Este însă în firea noastră, a comunistilor, și așa trebuie să fie, de a dori mereu mai mult, mai bine, în interesul poporului, al întregii noastre națiuni. Despre rezultatele bune pe care le obținem am putea vorbi mult. Noi însă nu uităm că esențial în dezbaterile pe care le avem cu comunistii, cu cadrele noastre de bază este să scotăm la iveală lipsurile, să stabilim ceea ce urmează pentru ca societatea noastră nouă, a fericii, să fie edificată mai devreme.

Sintem arhitecți, constructori care concepem și ridicăm case splendide. Este, cred, plăcut să imaginăm susținut aici de maestrul Iosif Nagy care ne spune despre meșterul zidar ce răminde înclinat numai de exteriorul construcției, scînd din vedere că în interior usa nu se înclină bine, un geam o spart... Spre deosebire de acest meșter zidar, noi, comunistii, nu distingem prin aceea că vedem totul, până în detalii, nu lăsam să ne scape nimic neobservat din ceea ce ar putea stîrni mersul înainte. În acest sens, trebuie înțelesă dezbaterile pe care o facem noi în acest cadru. De aceea, cred — și veți fi probabil de acord cu mine — că în dezbaterile de azi s-ar fi putut găsi mai mult loc și pentru critică, pentru auto-critică. Cunoaștem, de altfel, cu toții că fără critică, fără o dezbaterie extensivă, principială, tovarășească, fără a spune lucrurilor pe nume nu se poate concepe progresul.

Referindu-se la caracterul pronunțat de lucru al dezbaterii conferinței, vorbitorul a insistat, în continuare, asupra unor rezerve nevalorificate deplin, a unor deficiențe de organizare a muncii.

Cum cunoaștem, una dintre preocupările de bază ale conducerii partidului și statului o reprezintă dezvoltarea armonioasă a forțelor de producție pe întreg teritoriul patriei. S-a vorbit aici pe larg despre acest lucru. Tovarășul Fuclu sublinia semnificația deosebită a îmbunătățirii împărțirii teritoriului administrativ în țară. A înțeles în cifre sugestive, care vorbesc prin ele însele despre ceea ce a însemnat această măsură pentru Arad. Toate județele țării trec printr-un asemenea proces profund înnoitor. Și în acest cîmp al județului Arad beneficiară de circa 8 milioane lei investiții. Socot că ar fi fost bine, ca tovarășii care s-au referit la construcții, la investiții, să li s-ar fi discutat mai în amănunt și despre neajunsurile muncii lor. În celo din urmă trebuie să ne înțelegem în mod clar mai responsabil de felul cum funcționează fiecare leu din investiții, fiecare sută de lei, ca să nu mai vorbim ce se întîmplă cu fiecare mie de lei și cu fiecare milion.

În ceea ce este necesar ca toți constructorii și nu numai ei — boneficiarii, proiectanții, organizațiile de partid din aceste unități — să gîndească temeinic, să facă totul pentru a scurta durata de execuție a investițiilor, a la realizarea de o calitate mai bună, mai ferină.

O parte însemnată a cuvîntului tovarășului Gheorghe Pană a fost consacrată necesității sporirii productivității muncii. Se cuvînește și relevă — a spus vorbitorul — că în județul Arad, ca de altfel în toate județele țării — au fost obținute rezultate bune. Apreciindu-le, nu ne amăgim cu ele. Ne gîndim în primul rînd la datorită pe care o au organizațiile de partid, consiliile și comitetele oamenilor muncii, fiecare salariat în parte, de a trece riguros la folosirea deplină a capacității mașinilor, utilajelor și instalațiilor, a tuturor suprafețelor destinate producției. Cum alți în timpul dezbaterilor, se gîndesc încă destule utilaje montate, dar nefolosite de mai multă vreme, altele depozitate sau mașini care sînt folosite numai la jumătate din capacitatea lor. Fără de o asemenea situație

să adoptăm pretutindeni o atitudine fermă, responsabilă: să vedem cum este folosită fiecare mașină în parte de pe poziția de gospodar, de stăpîn, de proprietar, de pe poziția omului pe care-l doare inima pentru că o mașină sau alta lucrează cu numai o parte din capacitatea ei.

În contextul acesta, argumentul prin date concrete, edificatoare, vorbitorul a insistat asupra necesității îmbunătățirii coeficientului de schimburi, a căilor și mijloacelor practice de realizare a acestui deziderat al ridicării eficienței activității economice. Tocmai de aceea s-a adresat un îndemn celor prezenți la conferință ca înșiși în unitățile lor, cu creionul, cu rigla de calcul în mînă, pornind de la realitățile și posibilitățile concrete, împreună cu cadrele de bază — de muncitori, ingineri, tehnicieni — să prospereze și să valorifice toate sursele de îmbunătățire a activității.

O altă problemă căreia trebuie să-i acordăm o atenție deosebită este aprovizionarea tehnic-materială. În legătură cu aceasta, este necesar de a insista mai mult asupra greutăților pe care uneori ni le creăm noi înșine, unii s-au deprimat cu „tactica” justificărilor, oculesc legătura vie cu terenul, cu problemele reale, preferînd corespondența greoaie care tergiversază soluționarea operativă a sarcinilor.

S-a vorbit aici despre necesitatea reducerii aparatului administrativ, auxiliar. Hirtocăria inutilă — adică birocrata — omară vreme, obucele se vor, la urma urmei, duce la un consum inutil de forțe, la pulverizarea, risipele banii poporului.

Referindu-se, în continuare, la unele din aspectele majore ale activității economice, tovarășul Gheorghe Pană a strîmbat asupra preocupării de a asigura peste tot reducerea consumurilor de materii prime, de combustibili și energie electrică. Adreșîndu-se tovarășului Cervencovici, vorbitorul a spus că vor trebui constituite colectivități care să studieze situația fiecărei uzine, a fiecărei secții și atelier, pentru a se înclina excesul de consumuri specifice, cheltuielile neeconomice, imobilizările de fonduri. Trebuie să împărțim punctul de vedere al tovarășilor care au vorbit aici despre necesitatea de a moderniza tehnologiile, produsele pe care le realizăm, de a interveni mai ferm în domeniul mecanizării și, mai cu seamă, în ceea ce privește automatizarea, autoînclinarea. Alti demar bine în această privință și dispuși de o importanță forță de cadre de specialiști, de tehnicieni, de muncitori cu o înaltă calificare profesională, care au o bogată experiență și ar putea amplifica încă foarte mult concursul la înfăptuirea autoînclinerii. Dispuși, de asemenea, în fiecare întreprindere, de un fond valoros de propuneri, sugestii, observații critice care așteaptă o fructificarea deplină.

În înfăptuirea sarcinilor economice, la un nivel calitativ superior, asigurarea ritmului dinamic impus de mersul tot mai rapid al societății noastre presupune o mai perseverență preocupare pentru organizarea științifică a producției și a muncii, pentru creșterea gradului de productivitate, de responsabilitate a cadrelor la toate etaloanele, o mai mare receptivitate față de tot ceea ce este nou, înaintat, progresist. Onorarea exemplară a sarcinilor de export trebuie să reprezinte o preocupare de căpetenie, fără circumstanțe, a fiecărui colectiv.

Un capitol important al cuvîntului tovarășului Gheorghe Pană a fost consacrat problemelor agriculturii județului.

În acest an se prefigurează recolte bune. Nu avem însă nici un motiv de autoînclinare, mai cu seamă cînd este vorba de zootehnia județului. Se impune măsură structurală pentru asigurarea sporirii efectivelor de animale. În această ordine de idei, va trebui să existe mai multă grijă pentru asigurarea furajelor, astfel ca în viitor în nici un loc și în nici o împrejurare să nu mai poată fi invocată lipsa lor. Acum este momentul optim ca această cerință să fie rezolvată, pretutindeni, în bune condiții. Să nu pierdem nici o oră, nici o zi la strîngerea recoltei, la strîngerea furajelor. Am avut plăcutul prilej de a înclina în Arad lucruri interesante; mă gîndesc în primul rînd la cele văzute la I.A.S. Ceala, unde sînt oameni înimosi, competenți, care dovedesc responsabilitate în îndeplinirea sarcinilor. În agricultura Aradului lucrează oameni pricepuți, oameni care vădese un dezvoltat spirit gospodăresc. Să generalizăm aceste trăsături. Calitățile oamenilor noștri se pot afirmă din plin într-o problemă esențială a agriculturii: cuprinderea în circuitul agricol a fiecărei palme de pămînt, valorificarea intensivă a suprafețelor existente. Este de reținut preocuparea de care ne vorborea tovarășul Anton Kômlives de la Pecica, de a spori densitatea la hectar și de a câștiga în acest fel sporuri de recoltă și suprafețe de teren pentru alte culturi.

După ce s-a referit pe larg la stadiul lucrărilor agricole din actuala

campanie de strîngere a recoltei, vorbitorul a abordat un cerc larg de probleme privind activitatea organelor și organizațiilor de partid.

Realizarea obiectivelor de importanță majoră pentru viața județului reclamă, evident, perfecționarea activității organelor și organizațiilor de partid. Este necesar asigurarea unui caracter mai pronunțat științific muncii organelor și organizațiilor de partid, perfecționarea stilului și metodelor de muncă. Trebuie ca hotărîrile care se adoptă să se bazeze pe cunoașterea profundă a realităților concrete din fiecare unitate. Totodată este necesar să se facă mai mult pe linia organizării, aplicării hotărîrilor. Centrul de greutate trebuie deplasat din birouri, din sedințe, în unități, acolo unde se realizează aceste hotărîri, unde se realizează producția materială. Avem toate posibilitățile de a înclina metodele administrative din munca noastră de partid și de a spori eficiența politică, funcția ei educativă.

În continuare, vorbitorul s-a referit la necesitatea creșterii rolului organelor și organizațiilor de partid în înfăptuirea măsurilor stabilite de plenara C.C. al P.C.R. din 3-5 noiembrie 1971, pentru ridicarea conștiinței socialiste a comunistilor, a tuturor oamenilor muncii.

Să manifestăm — spunea vorbitorul — grijă deosebită față de oamenii, față de problemele lor, fără însă ca prin aceasta să se înclina vreo dorință pentru incompetență, rabat de la tinuta moral-politică.

După ce a făcut un tur de orizont asupra multilateralei activități politice internaționale a partidului și statului nostru, relieful coordonatorilor și principiale, meritul deosebit al tovarășului Nicolae Ceaușescu în elaborarea și promovarea acestei politici, în încheierea cuvîntului sale, tovarășul Gheorghe Pană a spus:

Nivelul dezbaterilor din conferința organizației județene de partid Arad ne dă certitudinea că organizația dumneavoastră de partid, toți comunistii și locuitorii de pe aceste meleaguri vor milita cu toată vigorența pentru înfăptuirea cu succes a sarcinilor ce le revin.

Forța, capacitatea de organizare, dinamismul organizației dumneavoastră județene de partid se vor afla de acum încolo într-o permanentă soluție de examene exigente. Criteriul de apreciere al abnegației și deciziei cu care acționați li va constitui rezultatul efectiv — la nivelul exigențelor superioare, actuale — pe care le veți obține. Aveți toate condițiile ca județul Arad să se alinieze județelor fruntase din țara noastră.

Doresc tuturor tovarășilor delegați și invitați și, prin dînsii, tuturor comunistilor și oamenilor muncii din județ multă sănătate, astfel ca să își poată îndeplini aceste sarcini. Spor la muncă!

Preocupat permanent de înfăptuirea sarcinilor stabilite de Conferința Națională și Congresul al X-lea, Comitetul județean de partid a militat cu consecvență pentru perfecționarea formelor și metodelor de conducere a activității economice, pentru creșterea răspunderii organelor și organizațiilor de partid față de modul în care se îndeplinesc obiectivele stabilite de partid.

Realizările obținute în ultimii ani reflectă creșterea rolului și competenței organelor și organizațiilor de partid în soluționarea sarcinilor ce le-au revenit, în direcția perfecționării organizării, conducerii și planificării activității economice, hotărîrea și abnegația cu care masele de oameni ai muncii au militat pentru înfăptuirea politicii partidului.

În industrie, producția globală și marșă a sporit în 1970 cu 36 la sută față de anul 1965, iar în agricultură producția globală pe locuitor a fost în 1970 cu 43 la sută mai mare decît media pe țară. Creșterea potențialului economic a determinat creșterea numărului de salariați la 1600 locuitori, sporirea veniturilor realizate de o familie și îmbunătățirea generală a condițiilor de trai și de locuit.

Măsurile luate pentru dezvoltarea economică-socială a județului în actualul cincinal se oglindesc în importanțele fonduri de investiții alocate prin grija partidului și statului, al căror nivel este de două ori mai mare decît în cincinalul trecut.

Întreaga noastră activitate este puternic animată de sentimentele de profundă recunoștință și mîndrie patriotică față de conducerea de partid și de stat, în frunte cu tovarășul Nicolae Ceaușescu. Aprecierile și îndrumările deosebite de prețioase date de tovarășul secretar general cu prilejul vizitei în județul nostru au dat un nou și puternic impuls energiei creatoare a comunistilor, a tuturor oamenilor muncii arădeni.

În perioada care a trecut din acest an, planul la producția marșă s-a depășit cu 108 milioane lei. Productivitatea muncii a crescut cu 9,5 la sută față de anul trecut, iar volumul mărfurilor livrate la export cu 16,5 la sută.

Cu toate rezultatele obținute, alți în anul 1971 cît și în acest an, sînt sarcini de plan care nu au fost realizate integral.

Pornind de la sarcinile ce s-au stabilit la Conferința pe țară cu cadrele din industrie și construcții sau întreprinderi mări care să asigure ridicarea gradului de utilizare a capacităților de producție. Astfel, s-a asigurat o îmbunătățire a gradului de folosire a mașinilor și utilajelor, reflectată de sporirea indicelui de utilizare a fondului lor de timp de la 60,5 la sută în 1967, la 79,3 la sută în prezent.

Cunoscînd însă că fiecare procent de îmbunătățire a folosirii capacităților de producție înseamnă un spor de 40-50 milioane lei, este necesar să se acționeze peste tot pentru a transpune în fapt indicația dată de tovarășul Nicolae Ceaușescu ca: „Nici o mașină și nici un utilaj să nu lucreze sub randamentul planificat, nici un minut neîlucrat”. În acest sens, organizațiile de partid, consiliile și comitetele oamenilor muncii trebuie să militeze cu fermitate pentru folosirea corespunzătoare a capacităților de producție.

În unele întreprinderi, cum ar fi Uzina de vagoane C.E.I.L. Fabrica de confecții și altele, nu sînt stăpînite suficient de pîrgurile oferite de reglementările în vigoare, nu se cunosc de timp necesitățile de aprovizionare, din care cauză apar unele goluri în producție, se fac cheltuieli suplimentare cu utilizarea mijloacelor de transport.

Datorită acestor deficiențe, preocupările nesatisfăcătoare pentru rezolvarea normelor de consum, pentru determinarea riguroasă a necesarului de materii prime și materiale, se produc imobilizări de materiale în stocuri supraoptimale, se încarcă costurile de producție cu cheltuieli neeconomice, sînt scosese din circuit economic importante rezerve materiale.

O altă problemă importantă analizată a fost elaborarea de norme și normative de consum temeinic fundamentate. Cu toate că prin măsurile de gospodărire mai bună a rezervelor de materii prime s-au economisit în perioada 1968-1971 cca. 4.200 tone metal, 4000 m.c. material lemnos, 220 tone bumbac și alte materii prime de bază, continuăm să utilizăm necorespunzător aceste rezerve.

Ținînd seama de situația existentă, de faptul că în perioada următoare ponderea cheltuielilor materiale trebuie să fie sub 54 la sută, Comitetul județean, organele și organizațiile de partid vor îndruma comitetele oamenilor muncii pentru proiectarea produselor, pentru modernizarea tehnologiilor și rețelelor de fabricație, folosirea pe scară mai largă a întocmirilor, valorificarea superioară a mișcărilor primare.

Desi am obținut unele rezultate bune în creșterea productivității muncii, se mențin încă neajunsuri care au determinat ca în ultimii ani nivelul acestui indicator să crească în medie numai cu 2,3 la sută anual. Pentru asigurarea creșterii productivității muncii în ritmul prevăzut de partid trebuie să îndrumăm și să ajutăm îndeaproape consiliile și comitetele oamenilor muncii de a lua toate măsurile necesare pentru recrutarea, pregătirea și perfecționarea profesională a muncitorilor, maștrilor, tehnicienilor, inginerilor și altor cadre de specialiști, pentru formarea lor din timp pentru noile obiective ce

urmează să intre în funcțiune, pentru generalizarea schimbului II, extinderea schimbului III și asigurarea unei asistențe tehnice calificate la toate locurile de muncă.

Creșterea și diversificarea producției, îmbunătățirea continuă a calității acesteia au creat condiții ca județul nostru să contribuie într-o măsură mai mare la schimbul comercial extern ale țării. În acest an trebuie să livrăm la export produse în valoare de peste 516 milioane lei valută. Pentru realizarea integrală a exportului planificat, este necesar ca organele și organizațiile de partid să îndrume și să controleze mai îndeaproape comitetele și consiliile oamenilor muncii pentru asigurarea unui fond de marfă corespunzător, îmbunătățirea structurii acestuia pentru valorificarea în condiții de eficiență sporită a produselor pe piața externă. De asemenea, în toate unitățile economice se va intensifica acțiunea pentru reducerea continuă a volumului importurilor de materii prime și utilaje.

În continuare, vorbitorul a arătat că alături de toți oamenii muncii comunistii, toți cei ce muncesc în județul Arad — români, maghiori, germani și de alte naționalități — au analizat cu răspundere patriotică posibilitățile existente în fiecare întreprindere, astfel încît, pe baza mobilizării unor noi rezerve, am hotărîrile să dublăm angajamentul inițial, să realizăm o depășire de cel puțin 150 milioane lei la producția marfă. Dezbaterile însușite, pline de răspundere care au avut loc în adunările de partid premergătoare conferinței noastre, ne întăresc convingerea că angajamentele luate în întrecere vor fi îndeplinite exemplar, înainte de termen.

După ce a scos în evidență unele neajunsuri care mai persistă în domeniul planificării, al aprovizionării tehnic-materiale, tovarășul Andrei Cervencovici a arătat că în aplicarea politicii științifice, consecvent produselor de către partidul nostru, de industrializare și repartizare rațională a forțelor de producție pe teritoriul țării, județul Arad beneficiază și în acest an de 1,4 miliarde lei fonduri de investiții. Realizarea investițiilor planificate a constituit o preocupare permanentă a Comitetului județean de partid. Cu toate acestea, pe ansamblul județului, pe cîntec luni nu s-a realizat decît 28,9 la sută pe total și 31,3 la sută la construcții montaj din planul anual. Sporirea eficienței în acest domeniu și realizarea cincinalului înainte de termen reclamă perfecționarea continuă a organizațiilor muncii, scutirea duratei de execuție și devansarea punerii în funcțiune a noilor capacități, știut fiind că fiecare zi de zile care se devansează punerea în funcțiune a obiectivelor îi corespunde o producție suplimentară de circa 11 milioane lei.

În lumina hotărîrilor Conferinței Naționale și ale Congresului al X-lea al partidului, în agricultură au fost luate o seamă de măsuri privind îmbunătățirea structurii organizatorice și dezvoltării bazei materiale. În acest scop, județul nostru l-a s-a alocat peste 3,5 miliarde lei, la care se adaugă circa 700 milioane lei din fondurile proprii.

Prin măsurile luate de Comitetul județean, organele și organizațiile de partid, organele agricole și conducerea unităților s-au ocupat cu mai multă răspundere de problemele complexe din agricultură. Drept urmare, în anul 1971 producția agricolă globală a fost cu 30 la sută mai mare decît cea realizată în anul 1967. Efectivele de animale la începutul anului 1972 au crescut față de anul 1967 cu 3,6 la sută la bovine, cu 28 la sută la porci, iar efectivele vacilor și caprele cu 18 la sută la vaci și cu 43 la sută la capre.

Trebuie să arătăm însă că aceste rezultate nu reflectă pe deplin posibilitățile de care dispune agricultura județului nostru, îndeosebi în sectorul zootehnic. Comitetul județean de partid, împreună cu organele agricole au analizat de mai multe ori problemele zootehniciei și a stabilit un program de măsuri care cuprinde sarcini concrete privind modernizarea producției în acest important sector al agriculturii județului, program care a început să prindă viață.

În spiritul măsurilor luate de Congresul al X-lea, de dezvoltare intensivă a agriculturii, cu sprijinul conducerii de partid și de stat, încă din anul trecut și început în județul nostru unele lucrări hidroameliorative de mare amploare, care au scos de sub influența nefastă a apei din prezent 23.200 ha, iar în cursul actualului cincinal se vor mai proiecta încă 170.000 ha.

Țărînimea cooperatistă din județul nostru a îmbrățișat cu multă căldură recomandările conducerii partidului, extinzînd forma de retribuire a muncii în acord global, formă care s-a generalizat în aproape toate sectoarele de producție din C.A.P. Acest lucru a dus la mobilizarea în mare măsură a cooperatorilor la lucru, la

cooperarea lor în sporirea producțiilor agricole.

Măsurile cu privire la îmbunătățirea organizării administrativ-teritoriale a țării, adoptate în baza hotărîrilor Conferinței Naționale și Congresului al X-lea al partidului, au condus la creșterea însemnată a atribuțiilor și răspunderilor consiliilor populare. Sub îndrumarea permanentă a Comitetului județean de partid au fost studiate posibilitățile de sistematizare și urbanizare a localităților, fiind elaborate schițe de sistematizare a municipiului Arad, a unui număr de 6 orașe și 23 comune, urmînd ca întreaga acțiune să se termine în 1973.

Preocupări importante au avut consiliile populare în ce privește dezvoltarea activității industriale și de prestări de servicii.

Perfecționîndu-și continuu activitatea, Consiliul popular județean, consiliile populare municipale, orășenești, comunale trebuie să manifeste mai multă fermitate în îndeplinirea hotărîrilor și sarcinilor, mai multă inițiativă și mai mult spirit gospodăresc.

Referindu-se în continuare la perfecționarea continuă a stilului și metodelor de muncă ale organelor și organizațiilor de partid, vorbitorul a subliniat că în centrul preocupărilor Comitetului județean de partid a stat respectarea cu strictețe a principiilor muncii și conducerii colective, strîngerea în mai mare măsură a activului de partid și a comisiilor pe probleme la efectuarea unor studii și analize, la elaborarea și controlul îndeplinirii hotărîrilor.

Măsurile luate de organul județean de partid au dus la creșterea rolului și competenței comitetelor municipale, orășenești și comunale de partid în conducerea și coordonarea activităților pe plan local, a crescut rolul educativ al adunărilor generale, s-a îmbunătățit munca de primire în județ, sporind totodată participarea activă a tuturor comunistilor la conducerea întregii vieți economico-sociale a județului.

Înspădurirea cu succes a măsurilor privind perfecționarea formelor de conducere a economiei, a celorlalte domenii ale vieții sociale, a determinat o preocupare sporită a Comitetului județean de partid în domeniul selecționării creșterii și pomovirii cadrelor.

Acționînd în lumina documentelor Congresului al X-lea și a programului elaborat de Plenara CC al PCR din 3-5 noiembrie 1971, Comitetul județean de partid a organizat și condus activitatea politico-ideologică pentru educarea marxist-leninistă a comunistilor, a tuturor oamenilor muncii, în strînsă legătură cu activitatea de la fiecare loc de muncă, astfel ca toate acțiunile inițiate să se desfășoare sub semnul maximului eficiențe.

În această direcție s-a dovedit bună metoda de participare directă a membrilor Urzului și Comitetului județean, a activiștilor de partid la activitatea politico-educativă. Asigurînd o mai bună orientare și informare a comunistilor, a locuitorilor județului asupra politicii interne și externe a partidului și statului nostru.

Totodată, s-au diversificat formele și metodele de muncă folosite în această direcție, asigurîndu-se ca prin învîlmîntul de partid, prin dezbaterile din adunările de partid, prin expunerile, simpoziunile organizate în unitățile economice, în săliile de cultură, să fie înclinate și aplicate la un nivel superior problemele teoretice cuprinse în documentele de partid.

În lumina exigențelor formulate în retelele documente de partid privind perfecționarea întregii activități politico-ideologice, au fost generalizate o serie de metode și mijloace care și-au dovedit eficiența, acționînd mai direct asupra conștiinței oamenilor, contribuie la creșterea spiritului de răspundere, a fermității față de munca pe care o desfășoară. Totodată, apreciem că în urma măsurilor luate, a crescut rolul organelor și organizațiilor de partid în conducerea acestei importante laturi a vieții sociale.

Ca urmare, munca politică desfășurată de Comitetul județean de partid în această perioadă premergătoare Conferinței Naționale a fost subordonată în întregime mobilizării oamenilor la înfăptuirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate, extinderii și generalizării inițiativelor valoroase care au apărut în cadrul unor colective de muncă.

După o succintă prezentare a fructuoasei politici externe a partidului și statului nostru, tovarășul Andrei Cervencovici a subliniat în încheiere că toți comunistii, toți oamenii muncii arădeni răspund cu entuziasm apelului secretarului general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, de a realiza sarcinile actualului cincinal înainte de termen și de a întîmpla cu rezultate deosebite, în toate domeniile de activitate, Conferința Națională a partidului și cea de a 25-a aniversare a proclamării Republicii.

## Raportul prezentat de tovarășul ANDREI CERVENCOVICI

— TEXT PRESCURTAT —

**TELEGRAMĂ**

**COMITETUL CENTRAL  
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN,  
TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU  
BUCUREȘTI**

Participanții la Conferința extraordinară a organizației județene de partid, dînd glas simțimentelor profunde de care sînt animați comunistii, toți oamenii muncii din județul Arad, exprimă sentimentele de căldură recunoștință și adiere de deplină față de politica internă și externă a partidului și statului nostru, dragostea neîmbrățată pe care locuitorii acestor meleaguri — români, maghiori, germani, slovaci și de alte naționalități — le nutresc pentru gloriosul nostru partid comunist, pentru dumneavoastră, mult stimată tovarășe secretar general.

Lucrările conferinței noastre, desfășurate sub semnul înaltel exigențe și principialității comuniste, au relevat importanțele realizării obținute de colectivul de muncă din județ, sub conducerea organizațiilor de partid, pe linia înfăptuirii obiectivelor stabilite de Conferința Națională și de Congresul al X-lea al P.C.R. pentru perfecționarea conducerii economice-sociale, dezvoltarea democrației socialiste, sistematizarea localităților rurale. Analiza, printr-o prelungit spirit critic și autocritic, a relele pe lângă încontestabile succese obținute în creșterea producției și productivității muncii, a perfecționării parametrelor calitative al întregii activități economice, existența a numeroase rezerve pentru obținerea unor rezultate superioare în toate domeniile de activitate.

Vă raportăm mult iubite tovarășe Nicolae Ceaușescu, că mobilizați de apelul dumneavoastră Heribito adresat întregului nostru popor de a înfăptui sarcinile actualului cincinal înainte de termen, delegații la Conferința extraordinară a Comitetului județean de partid, exprimînd voința tuturor celor ce muncesc din județul Arad, au hotărît, în unanimitate, suplimentarea angajamentelor asumate în întrecerea socialistă, astfel încît să realizăm peste prevederile planului o producție de 154 milioane lei, concretizată

în 20 de vagoane marfă echivalente, 20 de strunguri, 1000 m.c. cherestea fag, mobilă în valoare de 15 milioane lei, însemnate cantități de țesături, confecții, tricotaje. La export vom livra în plus mășuri în valoare de 3 milioane lei valută, iar la fondul pieței produse în valoare de 55 milioane lei. Toate aceste depășiri se vor obține prin folosirea mai bună a capacităților de producție, a timpului de lucru, reducerea duratei de execuție a investițiilor, valorificarea superioară a materiilor prime, ridicarea permanentă a nivelului calitativ al produselor.

În aceste zile, cînd întregul nostru popor, cuprins de o puternică așteptare și entuziasm colectiv se pregătește să întîmpine Conferința Națională a partidului și aniversarea unui sfert de veac de la proclamarea Republicii, lucrătorii ogarelor județului, mecanizatorii, specialiștii și țărînimea cooperatistă s-au angajat să livreze peste plan la fondul de stat 6.000 tone sfecă de zahăr, 3.600 tone legume, din care 1000 tone la export, 450 tone floarea-soarelui. De asemenea, se vor livra în plus 300 tone carne de pasăre, 600 tone carne de porc și 3 milioane bucăți ouă.

Încredînd în conducerea partidului, pe dumneavoastră personal, stimată tovarășe secretar general, că oamenii muncii de pe meleagurile arădene, în frunte cu comunistii, nu vor precupeți nici un efort, în vederea puterea brațelor și minții, cunoștințele și priceperile, întreaga capacitate de muncă îndeplinirii sarcinilor planului cincinal înainte de termen, a tuturor angajamentelor asumate, coeziunii și prin aceasta contribuie la progresul multilateral al României socialiste.

CONFERINȚA EXTRAORDINARĂ A  
ORGANIZAȚIEI JUDEȚENE DE PARTID  
ARAD

# CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

(Urmare din pag. 1-a)

Este oare normal ca în întreprinderile din Capitală să se mai fabrice mașini sau utilaje care se producute cu 10 ani în urmă? Doar este știut că astăzi, în medie, mașinile, utilajele se reînnoiesc la 5-6 ani și chiar mai devreme. A continua să menții în fabricație produse cu tehnologie învechită înseamnă să te condamna de la început la rămânere în urmă, a nu putea leși pe piața internațională pe picior de egalitate cu concurenții. Cel care nu început să se ocupe mai intens de comerț exterior știu bine că astăzi nu este ușor să părăsesc piața internațională; sunt mulți concurenți și pentru a ajunge trebuie să vii cu produse cel puțin de aceeași calitate, față de ce nivelul tehnic, calitatea producției este o problemă esențială pentru eficiența economică. Până la urmă, eficiența depinde de calitate, de nivelul tehnic al produselor pe care le realizăm.

Pentru a asigura creșterea eficienței economice trebuie să folosim, de asemenea, întreaga capacitate de producție. S-a vorbit aici despre faptul că, în întreprinderi, capacitățile noastre, inclusiv mașinile, utilajele nu sînt încărcate în mod rațional. Ori, una din problemele esențiale pe care trebuie să le înțelegăm fiecare inginer, inginer-muncitor este că eficiența economică începe cu folosirea intensivă a fondurilor fixe. De felul cum vom folosi mijloacele fixe, obținute cu fondurile existente o producție cât mai mare, depinde în mod esențial de ridicarea eficienței economice. O deosebire importantă de asemenea, reducerea cheltuielilor materiale, folosirea cu mai multă eficiență a mijloacelor circulante. În fond problema este dacă folosim rațional sau risipim bunurile sociale înmagazinată în materiale și materii prime. Reducerea consumului material, creșterea procentului de produse fizice dintr-o tonă, constituie problema esențială a eficienței economice. Ori, situația existentă în acest domeniu nu ne poate mulțumi. Ne aflăm printre țările în care se înregistrează un nivel foarte ridicat al cheltuielilor materiale de producție — și de la această situație nu face excepție nici Capitala. De altfel, nici ceea ce se prevede în cincinal în acest domeniu nu poate să ne mulțumească, sarcina de reducere a cheltuielilor materiale este destul de mică. De aceea, va trebui ca, paralel cu realizarea producției globale, să ne preocupăm de scăderea costurilor producției, de reducerea substanțială a cheltuielilor materiale. Aceasta se poate realiza, atât prin reducerea consumurilor fizice propriu-zise, cât și prin prelucrarea superioară a materiilor prime, care de asemenea, duc la scăderea cheltuielilor materiale în valoarea producției. Aceste probleme se pun și la metal și la lemn și la combustibil, practic în toate ramurile. Este vorba de tot ce intră în procesul de producție, inclusiv luminile care ard noaptea în fabrică cînd nu se lucrează, consumul energiei fără rost. Fiecare director trebuie să-și pună această problemă. Dacă într-o uzină cu 5000 de oameni lucrează în schimbul III 50 de muncitori, se poate spune că lucrează schimbul III? Consumurile nu sînt recuperate prin producția ce se realizează în acest fel. Este necesar, să se înțeleagă faptul că o economie modernă nu se construiește cu lozinci sau cu discursuri despre superioritatea economiei socialiste, sau cu principii generale de economie politică așa cum se vedea ele la noi în facultăți. (Aplauze puternice).

Trebuie să analizăm concret cum se cheltuieste fiecare ban și să înălțăm mentalitatea unor directori care nici nu se uită cînd se cheltuieste 10000 sau 100000 lei, considerînd aceasta un fapt divers. Nu mai spun de ministri pentru care nu contează prea mult nici un milion, 10 milioane sau 100 de milioane. Aceasta este din păcate mentalitatea unor tovarăși și trebuie să o lichidăm. Fiecare trebuie să înțeleagă, de la ministru la muncitor că orice risipă — chiar de un gram de metal — înseamnă pagubă pentru economia națională. Lozincă din ziare despre „micron” este justă și trebuie aplicată peste tot. Fiecare gram de metal înmagazinează muncă socială pe care nu are nimeni dreptul să o risipească. În măsurile pe care le veți lua, preocupându-vă de creșterea eficienței economice, trebuie să intrați în profunzimea problemelor concrete, să mergeți la disecția producției și a constituției ei. Să vedem unde se duce utilimul ban, ce se întâmplă cu el. Aceasta este obligația conducătorilor din economie, a fiecărui comunist, a fiecărui om al muncii. Aceasta este problema esențială a eficienței economice și de aici trebuie să pornim. Insist asupra acestei probleme pentru că unii conducători de întreprinderi spun: „putem ușor sporii producția, dar nu ne putem încadra în reducerea cheltuielilor materiale de producție”. Dar nu e vorba de a produce de dragul producției; trebuie să vedem cît ne costă, cu ce consumuri realizăm producția. Programul de care am vorbit trebuie să stabilească măsurile ce trebuie luate în acest scop. Este clar că trebuie să trecem rapid la ridicarea unor mașini și utilaje, la revederea și îmbunătățirea unor tehnologii — care să ne ducă la reducerea consumurilor. Să adoptăm și alte măsuri pornind de la experiența proprie și de la experiența mondială cu care tre-

buie să ne comparăm permanent.

Organizația de partid a Capitalei, oamenii muncii din București dispun de posibilități mai mari decît județele, — aici se află majoritatea institutelor de cercetare și proiectare, majoritatea centrelor — din păcate, toate conducerea ministerelor. Folosind aceste forțe puteți realiza obiectivele la care m-am referit și în același timp, puteți da ajutor și altor județe în ridicarea eficienței economice. Aceasta este sarcina pe care o pun în fața organizației de partid, a oamenilor muncii din Capitală — și am convingerea că o veți îndeplini cu succes. (Aplauze puternice).

O altă problemă deosebit de importantă pentru eficiența economică este creșterea productivității muncii — factor de prim ordin al progresului societății noastre socialiste. Avem, desigur, în această privință, rezultate bune, dar n-am putea spune că nu există și aici rezerve foarte mari. Este necesar să facem în această direcție o analiză temeinică, să stabilim măsuri concrete pentru creșterea productivității muncii. Într-o schimbare a unor tehnologii, reducerea consumurilor de materiale va avea un rezultat imediat asupra productivității. Dacă o piesă are o încălzitură suplimentară de 10 mm în loc de 50 mm se reduce de cîteva ori timpul necesar prelucrării, lăz un efect imediat asupra productivității. O mare importanță are și mecanizarea, automatizarea producției, trecerea la mașini-agregat. În muncă la mai multe mașini. Nu vreau să deschirez acum fiecare din aceste probleme în parte. Dar e greu să admit ca la „23 August” — uzină care și-a sărbătorit 50 de ani de existență și care are un colectiv de 14000 de oameni dintre care mulți tehnicieni, care dispune de un institut de proiectare și cercetare — să găsești lucrându-se la un utilaj modern cu mijloacele cu care se luca acum 50 de ani. Fără mecanizarea muncii nu putem sporii productivitatea. Este necesar să înlocuim mijloacele vechi, manuale, care solicită efort fizic mare, deci și timp, cu mijloacele noi automate, cel puțin mecanizate. Altfel nu vom crește productivitatea, nu vom îmbunătăți calitatea producției. Sarcinile noi trebuie înțelese nu în sensul intensificării efortului fizic, ci al adoptării unor măsuri tehnice care să ușureze efortul fizic. Desigur, aceasta cere mai multă gândire, altă din partea inginerilor și tehnicienilor cît și din partea muncitorilor. Dar aceasta este singura cale pentru creșterea rapidă a productivității muncii. Este vorba apol de mai buna organizare a producției și muncii, a fluxului de fabricație, de mecanizarea transportului — măsuri care trebuie să ușureze munca și să dea posibilitatea muncitorului să se concentreze asupra creșterii productivității și productivității. Am realizat o serie de lucruri bune în organizarea științifică a producției și muncii dar în unele locuri s-a uitat de această acțiune deosebit de importantă pentru economia noastră.

Este, de asemenea, necesar să luăm măsuri pentru ridicarea nivelului de calificare a oamenilor muncii. Desigur, aceasta este o problemă vastă. Ea e legată, pe de o parte, de nivelul pregătirii în școli profesionale, în liceele tehnice, la locul de muncă, deci de îmbunătățirea procesului de formare a muncitorilor calificați; dar în același timp este legată strîns de continuarea procesului de perfecționare a calificării în întreprinderi, de folosirea experienței existente pe plan mondial. În legătură cu aceasta este necesar ca săptămînal muncitorilor să li se arate cum a fost realizată producția și să li se dea explicații asupra ceea ce au de făcut în săptămîna următoare. Trebuie spus că inginerii și maștrii noștri nu-și fac pe deplin datoria în instruirea și îndrumarea tehnică a muncitorilor. Ei trebuie să conducă procesul de instruire a muncitorilor, să ajute concret la ridicarea nivelului lor de calificare. Este necesar ca în programul ce se va elabora, să stabilim măsurile indicate încă acum un an de Comitetul central al partidului privind la ridicarea calificării oamenilor muncii.

Se impune să aducem unele îmbunătățiri și programelor școlilor profesionale. În sensul unei mai mari concentrări a profesiorilor, deoarece s-a ajuns la o diversificare exagerată. Fărămintarea profesiorilor în 4-5 și chiar 6-7 așa-zise specialități, este o proastă înțelegere a specialității. Trebuie să restrîngem — începînd cu anul acesta — nomenclatură profesiorilor alt în școlile profesionale și în liceele cît și în institutele de învățămînt superior. Teoretic spunem că în perspectivă omul trebuie să posede mai multe calificări pentru a putea trece ușor de la o muncă la alta, dar în practică acțiunea inversă: îl punem în situația de a nu putea executa decît o singură operație, de a deveni un simplu instrument al procesului de producție și nu factorul care să determine procesul de producție, lăz de ce este necesar să aducem rapid îmbunătățirile la care m-am referit. La Ministerul Construcțiilor de Mașini și la Ministerul Industriei Ușoare vom încerca organizarea a două școli profesionale pe principii producției și învățămîntului. Amîndouă școlile sînt din Capitală, poate una la Uzinele „23 August”. Elevul să lucreze 4 ore, să aibă o pauză de masă și odihnă de două ore—două ore și jumătate,

lar 4 ore să învețe. Școala să funcționeze în două schimburi: cei care luau dimineața să lucreze după-masa și invers. Aceasta va permite folosirea rațională și a atelierelor de producție și va asigura tinerilor o calificare temeinică. Trebuie să trecem la o organizare modernă a procesului de învățămînt. Mergînd mai departe, va trebui să ne gândim la perfecționarea în acest sens și a liceelor tehnice și a celorlalte licee. Trebuie înăptuită măsura stabilite acum un an de Comitetul Central privind patronarea școlilor și liceelor de către întreprinderi. Avem 800 de licee în întreaga țară și peste o mie de întreprinderi industriale mari; fiecare întreprindere mare poate să patroneze un liceu și cîteva școli de 10 ani. Avem o mare răspundere față de tineret, față de pregătirea lui pentru viață. Este clar că actualul sistem de învățămînt, mărfa la liceul de cultură generală, nu mai corespunde condițiilor și cerințelor societății moderne. Avem fără îndoială nevoie de biologi, medici și fizicieni, dar pentru specialiști trebuie să facem programe speciale. Pentru viitorii fizicieni să avem școli unde să se învețe cu adevărat fizică, nu de toate și nimic aprofundat. Este nevoie să vedem, încă anul acesta, problema orientării învățămîntului nostru. Trebuie să trecem la realizarea unui raport mai bun al liceelor de diferite specialități, corespunzător necesităților dezvoltării societății, dînd tineretului pregătirea de care are nevoie în viața socială. În același timp, trebuie să dezvoltăm activitatea productivă în școli. Uzinele noastre trebuie să fie deschise pentru copii „23 August” cărora le lipsesc 5000 de muncitori, să-și instruiască omenia de care au nevoie, inclusiv din licee. Cei ce nu pot intra la facultate, să poată merge imediat după absolvirea liceului la „23 August”, „Grivița” sau în orice altă întreprindere și să lucreze! Noi lucrăm acum la noul Cod al Muncii, la Conferința Națională vom supune propunerea ca toți oamenii să aibă obligația de a lucra începînd de la vârsta de 16 ani. (Vii aplauze). Principiul socialist spune că nimeni nu poate trăi fără muncă. Socialiștii și comunistii mai vechi aveau lozincă: „Nici muncă fără pline, nici pline fără muncă”. Acest criteriu trebuie să-l introducem în viață. (Aplauze puternice). Trebuie să angajăm planar în nerezult în activitatea productivă, să-l ajutăm să se pregătească în raport cu nevoile societății noastre. Acest lucru este esențial pentru progresul social, pentru construirea socialismului și comunismului.

În legătură cu pregătirea și formarea cadrelor — condiția esențială — a ridicării productivității muncii — este necesar să acordăm mai multă atenție bunilor folosiri a cadrelor tehnice din sectoarele de producție și concepție. Am arătat la Conferința Națională a inginerilor și tehnicienilor, că trebuie să transferăm tehnicienii și inginerii din aparatul funcționaresc în producție. Nu cheltuim bani pentru a forma ingineri și tehnicieni ca un scop în sine, ci pentru a avea cadre care să asigure tehnologia proceselor tehnologice, care să îndrumeze efectiv producția. În producție este locul inginerului și tehnicianului — aceasta este orientarea și tendința pe scară mondială. O dată cu trecerea la două sau trei schimburi, este necesar să ne preocupăm de a asigura cadrele de ingineri și tehnicieni corespunzător cu normele de asistență tehnică. Trebuie stabilită lunar sau săptămînal repartizarea pe schimburi a cadrelor tehnice prin ordin al comitetului oamenilor muncii semnat de director și asistat. Trebuie să se stabilească ofițerul de serviciu pe schimburi și în cadrul conducătorii. Nu se poate lăsa procesul de producție la voia întâmplării. Vorbim de disciplină, de ordine, nu putem admite ca producția să se desfășoare la voia întâmplării. Vom introduce regulamentul prin lege — dar pînă la lege, vă rog să luați măsuri practice pentru rezolvarea acestor probleme. De productivitate este legată pînă la urmă și problema personalului administrativ-funcționaresc. S-a făcut un calcul, pe baza analizei a 111 întreprinderi, din care a reieșit că, — excluzînd personalul de conducere, personalul tehnic și personalul de concepție — funcționarilor și personalul administrativ reprezintă 11 la sută. Este inadmisibil, tovarăși! Ponderea acestui personal trebuie să înceapă de la 3-4 la sută și să nu depășească 6-7 la sută, diferența pe ramuri, desigur. De asemenea, trebuie să trecem la comasarea unor sectoare și funcții. (Aplauze). Nu se poate admite ca pentru fiecare problemă să se numească un șef de serviciu sau un funcționar. Unii funcționari nu au de lucru decît o oră pe zi. Ce fac în rest? Trebuie făcută o analiză a tuturor sarcinilor administrative și, printr-un regulament de obligații bine întocmit, să se asigure reducerea personalului. Aceasta este o rezervă importantă de creștere a productivității muncii.

O problemă de mare importanță este realizarea investițiilor la timp, intrarea capacităților nou construite în producție la termenii stabiliți. Realizarea acestei sarcini este legată de buna organizare a construcțiilor. Este necesar ca unele întreprinderi să-și realizeze anumite dezvoltări cu mijloace proprii. Avem asemenea exemple în București, și în mai toate județele. Pe această bază s-au obținut economii și rezultate foarte

bune. În același timp este necesar să tenunăm la unele construcții inutile. Nu vreau să vorbesc despre toate problemele investițiilor, dar vreau să amintesc că s-au dat în acest domeniu largi atribuțiuni centrelor și întreprinderilor. Ministerul are dreptul să aprobe investiții pînă la 50 de milioane, iar centralele, pînă la 30 de milioane lei. Normal era ca aceste fonduri de investiții să fie îndreptate spre utilaj, spre dotare tehnică. Pe țară, cheltuielile pentru construcții reprezintă în total circa 38-39 la sută, iar la unele ministere, centrale și întreprinderi au trecut de 50 la sută. De ce? Pentru că în loc să se aducă mașini în spațiile existente s-au construit clădiri care stau goale. Unii chiar au demolat spații pe motiv că sînt vechi, făcute de capitaliști, nu mai cadreză cu era socialistă. Alții s-au apucat să facă palate administrative și tot felul de săli de sedințe. Oare acolo unde este cantina nu poate fi și sala de sedințe, — doar nu toată ziua trebuie să stăm în sedințe. Trebuie să se pună capăt investițiilor neproductive, să nu se mai admită în următori ani ridicarea de construcții administrative și săli de festivități. Să punem accentul în primul rînd pe dotarea spațiilor existente cu mașini. Numai dacă există realmente nevoie să se construiască noi spații de producție dar după ce am folosit la maximum spațiile existente. În multe țări ponderea construcțiilor nu trece de 30 la sută în medie, iar în unele țări s-a ajuns chiar la 25 la sută. Știm cu toții că o construcție durează 50, 60 de ani și dacă o îngrijim bine și o sută. Trebuie combătută mentalitatea unor că dacă s-a amortizat o construcție trebuie înlocuită. Clădirea ca atare nu produce, este doar spațiu pentru amplasarea mașinilor și adăpost al oamenilor. Numai mașinile, utilajele, instalațiile asigură producția, de aceea, orientarea noastră trebuie să fie de a folosi investițiile cu prioritate pentru utilajele tehnice a producției.

O altă problemă de care depinde înăptuirea măsurilor suplimentare pe care le-am stabilit se referă la specializarea, concentrarea și cooperarea în producția internă. Avem multe întreprinderi care produc aceeași mașină, unele cu rezultate mai bune, altele cu rezultate mai proaste. Este necesar să mergem la reducerea nomenclaturilor de produse. Aceasta impune specializarea și concentrarea producției în țară pentru a putea trece la cooperare și specializare pe cale internă. Aceasta este o necesitate obiectivă pentru o producție de înalt randament, de înaltă tehnicitate. Trebuie cu hotărîre să realizăm acest obiectiv.

Trebuie să acordăm o atenție deosebită problemei exportului. Noi importăm o mare parte a materiilor prime, importăm, de asemenea, multe utilaje și mașini; toate acestea trebuie plătite, alment nu le dă pe gratis. Trebuie să facem eforturi ca, în

conformitate cu hotărîrile Congresului, cel mai tîrziu în 1974 să echilibrăm balanța de plăți externe. Este necesar să mărim exportul într-o proporție mult mai mare decît producția, așa cum se procedează și în alte țări. Noi prevedem să creștem în Capitală producția față de 1970, cu 106 la sută și exportul cu 95 la sută; ori, exportul trebuie să crească mai mult decît producția. Trebuie să înțelegem că fără a asigura un export corespunzător nu ne putem asigura mijloacele necesare achiziționării materiilor prime și mașinilor de care avem nevoie. Creșterea exportului constituie una din cele mai importante probleme pe care fiecare întreprindere, fiecare director, fiecare secretar de partid trebuie să o aibă permanent în centrul atenției. Sînt multe țări care realizează între 40 și 50 la sută din venitul național pe seama relațiilor de comerț exterior. Și prin aceasta se caracterizează pînă la urmă o economie dezvoltată. În legătură cu aceasta trebuie să-mi exprim nelumurea că problema exportului nu s-a găsit un loc prea important în expunerea prezentată de tovarășul Cloară, și nici în cuvîntul celorlalți tovarăși.

Nu doresc să intru în alte probleme economice. În cîrînd va avea loc Conferința Națională și avem în vedere să dezbaterem acolo pe larg aceste probleme, să stabilim măsurile necesare pentru folosirea cu rezultate superioare a tuturor fondurilor și mijloacelor materiale și financiare de care dispunem, pentru asigurarea măririi vitezei de rotație a fondurilor, pentru creșterea eficienței economice naționale.

Trebuie să avem permanent în vedere că sporierea producției de bunuri materiale, ridicarea eficienței economice se reflectă pînă la urmă în creșterea bunăstării materiale a oamenilor muncii, a întregului nostru popor. Teul suprem al socialismului, al politicii partidului și guvernului este bunăstarea și fericirea poporului — și de aceea este necesar ca organizația de partid, consiliile populare, să acorde o mare atenție bunilor aprovizionării a populației, deservirii, creșterii continue a bunăstării materiale și spirituale. Nu doresc să mă refer acum la măsurile privind creșterea salariului real, deoarece aceasta va face obiectul Conferinței Naționale; avem în vedere să asigurăm o creștere mai substanțială a veniturilor, în măsura creșterii producției, a reducerii cheltuielilor, ridicării la un nivel mai înalt a eficienței întregii activități economice.

Este necesar ca Comitetul municipal și consiliul popular să acorde mai multă atenție sistematizării Capitalei, îmbunătățirii mijloacelor de transport în comun, creșterii spiritului gospodăresc al organelor noastre. Nu aș dori să mă refer acum la o serie de constatări făcute recent în unele întreprinderi alimentare din Capitală. Trebuie exercitat un control exigent asupra felului în care

industria alimentară, comerțul își realizează sarcinile, își fac datoria față de oamenii muncii. Din acest punct de vedere, trebuie să constat cu regret că și în Capitală mai sînt multe lucruri de făcut. Sper că se va ține seama de faptul că în trecut nu s-a acordat toată atenția acestor probleme, deși le-am discutat nu o dată. Cu mijloacele pe care le avem se poate și trebuie să asigurăm condiții mai bune, mai civilizate de trai oamenilor muncii.

Este necesar să sporască și mai mult răspunderea și rolul organizațiilor de partid în rezolvarea problemelor centrale ale conducerii de partid în întreprinderi. Organizația de partid poate spune că a acționat și că are rezultate bune în măsura în care soluționează aceste probleme în mod corespunzător; altfel munca nu va avea nici un rezultat, va fi lipsită de eficiență.

Comitetele de partid ale sectoarelor trebuie să-și îndeplinească mai serios atribuțiunile. Mi-a plăcut că astăzi, pentru prima dată, cîteva din secretarii de sectoare au intrat mai amănunțit în unele probleme ale conducerii activității de producție; sper că acest proces se va accentua, comitetele de sectoare devenind, într-adevăr, organe de conducere, inclusiv în domeniul bunei gospodării. Știu că e mult de făcut în fiecare din sectoarele Capitalei.

Comitetul municipal trebuie, de asemenea, să-și îmbunătățească activitatea, să exercite un control mai sistematic, să fie mai ferm, mai exigent și nu treacă peste problemele cum, din păcate, s-a întâmplat în trecut, într-un șir de cazuri pe care le cunoașteți. Cunosc bine organizația de partid din Capitală de mulți ani; știu că avem aici organizații de partid bune. Sper că spiritul în care s-au desfășurat lucrările de azi se va răsfrînge pozitiv asupra activității organizațiilor noastre de partid, că organizația de partid a Capitalei — cea mai mare organelle a partidului nostru — își va îndeplini mai bine sarcinile de seamă ce-i revin. (Aplauze puternice).

Este necesar să aplicăm în practică măsurile pe care le-am discutat împreună în octombrie anul trecut și care s-au materializat în hotărîrile plenare din 3-5 noiembrie 1971 privind activitatea politico-educativă. Programul stabilit a început să se aplice; trebuie să acționăm cu mai multă fermitate pentru afirmarea în viață a principiilor etice și etichetii socialiste, pentru a face ca aceste principii să devină un bun nu numai al comunistilor, ci al întregului nostru popor. De altfel, la Conferința Națională vom mai reveni asupra acestor probleme pentru a preciza unele norme și reguli de viață și muncă, alt pentru comunisti, cît și pentru ceilalți oameni al muncii. Să leșim din generalități despre etică și etichete

și să arătăm mai clar ce înseamnă aceasta, după ce reguli trebuie să ne conducem în viața și activitatea noastră. Nu mă refer acum la aceste probleme asupra cărora so va pronunța Conferința Națională. Programul elaborat de plenera din noiembrie dă o orientare clară în acest domeniu și întreaga organizație de partid trebuie să acționeze pentru înăptuirea lui.

Este necesar să acordăm mai multă atenție participării maselor populare la realizarea întregii activități de conducere economico-socială. Avem organe colective în toate domeniile de activitate; trebuie să perfecționăm activitatea acestora, pentru că tot ceea ce ne propunem să înăptuim nu se poate realiza decît împreună și cu consultarea largă a oamenilor muncii. Numai în măsura în care fiecare organizație de partid va ști să realizeze unitatea tuturor oamenilor muncii în înăptuirea programului partidului, vom asigura succesul. În același timp, vom face noi pași pe calea dezvoltării democrației socialiste, a participării întregului popor la construirea societății socialiste multilaterale dezvoltate, la fărîcirea, în mod consient, a propriului său destin. (Aplauze puternice, urale).

Nu doresc să mă refer la problemele internaționale. Am vorbit nu de mult despre acestea; la Conferința Națională vom analiza pe larg situația internațională și schimbările care au intervenit și sînt în curs de accentuare pe arena mondială. Ceea ce doresc să menționez și de data aceasta este că, viața, evenimentele demonstrează cu claritate justetea orientărilor stabilite de Congresul al X-lea al partidului, a politicii internaționale desfășurate de partidul nostru. Vom continua cu fermitate să acționăm în spiritul liniei trasate de Congresul al X-lea, îmbinînd înăptuirea sarcinilor naționale și internaționale, aducîndu-ne contribuția la promovarea unor relații noi între state — bazate pe egalitate și respect — la realizarea păcii și cooperării între toate popoarele lumii. (Aplauze puternice).

Sînt convins că conferința dumneavoastră va constitui un factor mobilizator pentru toți comunistii și oamenii muncii din Capitală, că va duce la sporierea aportului celor ce muncesc din București la înăptuirea programului elaborat de Congresul al X-lea al partidului, că oamenii muncii care locuiesc în Capitală își vor spori — alături de toți cei ce muncesc din patria noastră — contribuția la fărîcirea societății socialiste multilaterale dezvoltate, la creșterea bunăstării și fericirii întregului nostru popor. (Aplauze puternice, prelungite).

Vă urez dumneavoastră, organizației de partid a Capitalei, comunistilor, Comitetului municipal, tuturor oamenilor muncii noi și tot mai mari succese în întreaga activitate. Vă doresc multă sănătate și fericire! (Urale, aplauze prelungite; se scandează: „Ceaulescu-PCR”).

## CHEMAREA

### Conferinței extraordinare a organizației de partid a Municipiului București către toate organizațiile județene ale Partidului Comunist Român, către toți oamenii muncii

Conferința extraordinară a organizației municipale de partid București, desfășurată în prezența tovarășului Nicolae Ceaulescu și bucurendu-se de sprijinul direct, de înaltă competență, al secretarului general al partidului, a examinat, cu adîncă responsabilitate comunistă, marile rezerve care există în economia Capitalei și a hotărît, într-o deplină unanimitate, în numele tuturor oamenilor muncii din unitățile bucureștene, să acționeze cu toată fermitatea pentru valorificarea la un nivel cât mai superior a acestor resurse și pentru realizarea planului cincinal în patru ani și jumătate.

Exprîmînd în acest sens voința și sentimentele comunistilor, ale tuturor celor ce muncesc din Capitală, conferința adresează o înfăptărită chemare la întrecere organizațiilor județene ale Partidului Comunist Român, muncitorilor, inginerilor, tehnicienilor, cercetătorilor și proiectanților, oamenilor muncii de la orașe și țate, pentru ca, printr-o largă desfășurare a forțelor creatoare, valorificînd tot mai bine potențialul tehnic și experiența de muncă, să realizăm actualul cincinal în patru ani și jumătate, întrecere care să conluce pînă la sfîrșitul anului 1975, cînd se

va face bilanțul rezultatelor obținute.

Îndeplinirea acestui măr și mobilizator obiectiv se va finaliza, în Capitală, într-o producție globală suplimentară în valoare de 52 miliarde lei, materializată în măririi de o înaltă tehnicitate și cu caracteristici tehnico-funcționale superioare, necesare economiei naționale, satisfaceri cerințelor sporite ale industriei și consumului; cea mai mare parte din producția mară va fi destinată exportului, sporînd aportul Bucureștilor la reducerea efortului valutar al țării.

În acest scop, ne propunem: — folosirea intensivă a mașinilor și utilajelor, a tuturor capacităților de producție; utilizarea rațională a spațiilor neeconomico întrebunătățite prin montarea de noi utilaje și agregate; — modificarea structurii producției, asigurînd creșterea continuă a ponderii produselor de înaltă tehnicitate și valoare ridicată; — creșterea gradului de specializare și extinderea cooperării în producție; — pregătirea și perfecționarea forței de muncă necesare producției, generalizarea schimbului II și extinderea schimbului III; — realizarea unui raport optim în

tre personalul direct productiv și cel administrativ;

— creșterea mai rapidă a productivității muncii, prin intensificarea progresului tehnic, extinderea mecanizării, semiautomatizării și automatizării producției, modernizarea produselor și a tehnologiilor de fabricație, perfecționarea organizațiilor producției și a muncii;

— înăptuirea și dezvoltarea activității de cercetare științifică în sprîjînul producției și aplicarea operativă în practică a rezultatelor obținute;

— conceperea și fabricarea de mașini-unelte, utilaje, mașini-agregate de înaltă productivitate, pentru a se obține produse mai multe și cu valoare tot mai ridicată din aceeași cantitate de materii prime;

— reducerea substanțială a cheltuielilor de producție, gospodărirea rațională a materiilor prime și materialelor, sporindu-se permanent valoarea producției globale la 1000 lei fonduri fixe;

— extinderea autoutilității; — reducerea duratei de realizare a investițiilor; devansarea cu cel puțin un trimestru a termenelor de punere în funcțiune a unui număr de 30 capacități de producție; înăptuirea costului investițiilor și atîngerea în scurt timp a parametrilor proiectați;

— sporierea substanțială a volumului de mărfuri destinate exportului.

Aprecînd că realizarea cincinalului înainte de termen constituie o îndatorire de onoare a întregului nostru popor, oamenii muncii din Capitală se angajează să-și realizeze exemplar obligatiunile ce le revin în relațiile contractuale cu celelalte unități socialiste și să le acorde tot sprijinul pe care li vor solicita.

Vă adresăm această chemare la întrecere, care se desfășoară sub semnul celor două mari evenimente — Conferința Națională a Partidului Comunist Român și aniversarea unui șiert de veac de la proclamarea Republicii — cu convingerea fermă că ea va găsi un larg și profund ecou în rîndurile comunistilor, al tuturor oamenilor muncii. Dînd glas înalților simțămînto patriotice și animat de adîncă responsabilitate patriotică, să muncim, dragi tovarăși, cu abnegație și devotament pentru a da viață angajamentului nostru comunist cîncinal în patru ani și jumătate! Va avea astfel de cîștigat națiunea noastră socialistă, vom contribui cu toții la progresul economic și social al României, la ridicarea bunăstării materiale și spirituale a întregului popor.

# Conferința extraordinară a organizației municipale de partid București

(Urmare din pag. 1-a)

tar al Comitetului de partid de la Uzinele de utaj chimic „Grivița Roșie”, Marin Ionă, strungar la Uzinele de pompe, Gheorghe Marin, directorul Trusului de Construcții-montaj, Gheorghe Bors, președintele Comisiei de validare, Lina Ciobanu, prim-secretar al Comitetului de partid al sectorului 2, Tiberiu Ricci, arhitectul șef al municipiului București, Petre Oprea, directorul Uzinei de anvelope „Danubiana”, Radu Priscu, rectorul Institutului de construcții, Marin Grigore, director general al Centralei Industriale pentru electronica și tehnica vidului, Constantin Nicolae, montator la uzinele „Scindia” și Nicolae Manea, directorul întreprinderii „Acumulatorul”.

Înaintul cu exigență rezultatele obținute în sfera economiei, reflectând în spirit critic și autentic lipsurile care mai persistă în conducerea întreprinderilor, în celelalte sectoare de activitate, vorbitorii au arătat că mai există importante rezerve a căror valorifi-

care poate conduce spre sporirea eficienței economice și au subliniat necesitatea mobilizării în această direcție a întregii capacități tehnice, organizatorice și politice a cadrelor de conducere, a tuturor colectivelor de muncă. A fost relevată necesitatea creșterii continue a productivității muncii, a generalizării schimbului doi și extinderii schimbului trei în toate unitățile industriale, până la începutul anului 1974, a devansării cu cel puțin un trimestru a termenilor de punere în funcțiune a obiectivelor importante prevăzute în actualul plan cincinal, a scurtării perioadelor de atingere a parametrilor proiectați și a folosirii mai raționale a actualelor surse de producție. Animată de un entuziasm patriotic, însușit de un puterios optimism, însușit de un entuziasm al care întregul nostru popor a profitat și de-a viață mărețului obiectiv — cincinalul înainte de termen — participanții la conferință s-au angajat să mearcă cu abnegație și dăruire pentru realizarea planului cincinal 1971—1975, la producția industria-

lă, globală și mată, în patru ani și jumătate.

În legătură cu problemele puse în discuție, au fost făcute numeroase observații, sugestii și propuneri, de o deosebită însemnătate principială și practică, care urmează a fi supuse dezbaterii Conferinței Naționale a partidului.

Întimpinat cu vii aplauze, cu ovacii, a luat cuvântul tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU.

Ampla cuvântare rostită de secretarul general al partidului a fost subliniată în repetate rânduri cu puternice și îndelungi aplauze.

Participanții la conferință, și-au manifestat cu însușire dragă și atitudine laudabilă față de conducătorul partidului și statului, adevăratul partidului și statului, hotărârea și fermă de a milita neabătut pentru împlinirea acestui plan. Ei și-au exprimat, în același timp, cu încredințare, angajamentul de a-și mobiliza întreaga capacitate și putere de muncă în vederea reali-

zării cincinalului înainte de termen, a transpunerii în fapt a grandiosului program de înflorire multilaterală a României socialiste, e-laborat de partid.

După ce a mulțumit secretarul general al partidului pentru prețioasele indicații cuprinse în ampla expunere la Conferință, tovarășul Gheorghe Ciocâră și prezentat Conferinței propunerea Comitetului municipal București al PCR de a adresa tuturor comitetelor județene de partid chemarea la întrecere pentru realizarea actualului plan cincinal în patru ani și jumătate.

Conferința a aprobat această propunere într-o deplină unanimitate.

Conferința organizației municipale de partid București a ales apoi din rândurile celor mai distinși comunisti care lucrează în uzine și fabrici, în instituții științifice, culturale-artistice și de învățământ, și din unități militare din Capitală 230 delegați la Conferința Națională a partidului.

(Agerpres)

# Lucrările Conferinței extraordinare a organizației județene Arad a P.C.R.

(Urmare din pag. 1-a)

mocrației socialiste și sistematizarea localităților rurale.

2) Alegerea delegaților pentru Conferința Națională a partidului din luna iulie a.c.

La primul punct al ordinii de zi, tovarășul Andrei Cervencovici a prezentat un amplu raport, care a oglindit succesele obținute de oamenii muncii arădeni, sub conducerea Comitetului județean de partid, puterica dezvoltare economică și socială a acestor meleaguri, perspectivele minunate de viitor, planul cu care oamenii muncii din județul nostru — români, maghiari, germani, slovaci și de alte naționalități — întimpină Conferința Națională a partidului și a 25-a aniversare a Republicii.

Pe marginea raportului prezentat și a proiectului de hotărâre au luat cuvântul numeroși participanți, care au adus la conferință atmosfera de puternică emulație ce domină în aceste zile în toate întreprinderile, în instituții și pe ogoare, hotărârea comunistilor, a tuturor celor ce muncesc pe cuprinsul județului pentru a înfăptui cincinalul înainte de termen.

Referindu-se la preocuparea pentru transpunerea în viață a hotărârilor Conferinței Naționale și ale Congresului al X-lea al partidului, tovarășul Marțian Fuciu, prim-secretar al Comitetului municipal de partid a prezentat o imagine elocventă a dezvoltării economice-sociale a Aradului.

Nu există domeniu de activitate în care să nu se resimță puternic măsurile luate de partid. În ultimii ani Aradul și-a alocat un volum sporit de investiții, s-au construit spații noi de producție, școli, grădinițe, numeroase blocuri de locuințe, s-au înfăptuit importante lucrări edilitar-gospodărești, a crescut numărul muncitorilor, nivelul de trai al populației.

Apreciind rezultatele bune care s-au obținut până acum, vorbitorii au insistat în continuare asupra preocupărilor pentru continuă perfecționare a stilului și metodelor

de lucru ale Comitetului municipal, ale tuturor organelor și organizațiilor de partid în vederea mobilizării tuturor forțelor la îndeplinirea cincinalului înainte de termen.

Tovarășii Nicolae Iosif, directorul general al Grupului uzinelor constructoare de vagoane, Constantin Popescu, directorul general al Uzinei „30 Decembrie”, conducătorii ai unor principale unități economice din Arad, după ce s-au referit la modul cum au prins viață hotărârile Conferinței Naționale și ale Congresului al X-lea al PCR în județul nostru, în întreprinderile pe care le conduc, au arătat conferinței că sint împuterniciți de comunisti, de colectivele de muncă din unitățile respective să transmită conducerii partidului hotărârile lor termă de a face totul pentru împlinirea cincinalului înainte de termen.

Înălțând elanul în muncă, entuziasmul cu care se desfășoară întrecerea în cinstea Conferinței Naționale a partidului, vorbitorii au arătat, totodată, preocupările pentru folosirea mai judicioasă a capacităților de producție, a materialelor prime și materialelor, pentru țesuterea necontenită a productivității muncii și sporirea eficienței economice.

Nota dominantă a discuțiilor a reflectat hotărârea comunistilor, a tuturor oamenilor muncii din județul Arad de a îndeplini exemplar angajamentele asumate, de a pune în valoare întregul potențial uman și material pentru realizarea mai devreme a cincinalului.

Vizita pe care ne-a făcut-o tovarășul Nicolae Ceaușescu cu prilejul împlinirii a 80 de ani de la crearea uzinei — arăta Eroul Municipal Socialiste Iosif Nagy, mustru Uzina de vagoane — prețioasele indicații pe care ni le-a dat, ne-au însușit și mai mult în muncă. Prosuplindu-ne de a realiza 8000 de vagoane anual, așa cum ne-a indicat secretarul general al partidului, noi vom înfăptui planul cincinal în patru ani și jumătate.

Mai mulți vorbitori, printre care

Nicolae Marcea, directorul Uzinei de strunguri, Gheorghe Boată, muncitor la U.P.R.M.A., Florian Cristescu, director general al C.E.I.L., prezentând angajamentele asumate de colectivele respective de muncă, au arătat totodată că există rezerve nepuțabile pentru continuarea sporire a producției, largirea gamei de sortimente, îmbunătățirea calității produselor, reducerea consumurilor specifice, a cheltuielilor de producție. Aproape fiecare vorbitor a insistat asupra folosirii raționale a capacităților de producție, a timpului de lucru, generalizarea schimbului II și extinderea schimbului III, întărirea ordinii și disciplinei — căi importante de sporire a productivității muncii.

O atenție deosebită a fost acordată realizării la timp a investițiilor. Tovarășul Iosif Cun, conducătorul șantierului care construiește combinatul chimic, a arătat că prin folosirea unor metode noi de lucru, a experienței acumulate pe alte șantiere, s-a reușit să se devanseze unele lucrări și sint create condiții pentru realizarea unor obiectivelor cu 3—6 luni înainte de termen. În acest an, șantierul își va depăși planul cu cel puțin 12 la sută și va realiza importante economii de materiale. Vorbitorul a cerut totodată sprijinul organelor de resort în vederea asigurării la timp a utilajelor de care șantierul are nevoie în prima etapă.

Analiza sarcinilor privind îmbunătățirea organizării, conducerii și planificării muncii în agricultură, a modului cum se înfăptuiesc programele privind dezvoltarea zonelelor, folosirea judicioasă a fondului funciar, gospodărirea apelor, eficiența cu care sint folosite baza materială și forța de muncă în unitățile agricole de stat și cooperativele agricole de producție, în sîrșină legătură cu obiectivul central al întrecerii socialiste la sate — stringerea la timp și fără pierdere a recoltei — au făcut de asemenea, obiectul discuțiilor multor vorbitori. Tovarășii Mihail Sîntescu, directorul I.A.S. „Avicola”,

Gheorghe Golna, președintele C.A.P. Sintana, Anton Kümives, președintele C.A.P. „Avintul” Pecica, Ștefan Haras, șef de secție la S.M.A. Sintana, Lucia Mărgineanu, ingineră la C.A.P. Miiș, au prezentat conferinței un tablou convingător al dezvoltării agriculturii județului, a unităților din care fac parte. În perioada ce s-a scurs de la Conferința Națională și Congresul al X-lea al partidului, Manifestându-și recunoștința față de partid pentru măsurile luate în vederea dezvoltării multilaterale a agriculturii, pe baza unei temeinice analize pe care au făcut-o împreună cu colectivele de muncă, vorbitorii s-au angajat să realizeze sarcinile cincinalului cu șase luni mai devreme, iar la unele culturi în patru luni.

În cuvîntul lor, tovarășii Ioan Tol, secretarul comitetului orașenesc de partid și primarul orașului Ineu, Ecaterina Bodo, președinta consiliului popular comunal Sintea Mare, au abordat o serie de probleme ale muncii consilierilor populari, subliniind creșterea rolului acestora în dezvoltarea vieții economice și sociale a localităților, făcînd totodată propuneri valoroase de îmbunătățire a activității de viitor.

Tovarășul George Radu, directorul filialei Băncii Naționale a prezentat o serie de aspecte ale utilizării mijloacelor materiale și financiare ale unităților economice, arătînd că sint posibilități de folosire mai judicioasă a fiecărui leu.

În discuțiile pe care le-au purtat participanții printre care Ana Miclescu, membră a Comitetului de partid de la U.T.A., Nicolae Orlăcan, secretar al comitetului comunal de partid Beliu, au abordat cu competență problemele perfecționării conducerii de către partid a activității în domeniul economic, al creșterii rolului și capacității de mobilizare a organelor și organizațiilor de partid, au subliniat creșterea rolului educativ al adunărilor generale, activitatea complexă de educare comunistă a membrilor de partid, a tuturor oamenilor muncii.

În încheierea dezbaterilor, primit cu vii și puternice aplauze, a luat cuvîntul tovarășul GHEORGHE PANĂ.

În continuare, conferința a aprobat proiectul de hotărâre.

La punctul II al ordinii de zi, conferința a ales pe cel 50 de delegați la Conferința Națională a Partidului Comunist Român, care va avea loc între 19—21 iulie a.c.

Într-o atmosferă de puternică entuziasm, delegații la conferință au aprobat textul unei telegrame adresate C.C. al P.C.R., tovarășului Nicolae Ceaușescu.

Prin puternicul său caracter de lucru, prin analiza exigentă a rezultatelor obținute, prin dimensionarea responsabilă a obiectivelor de viitor, conferința a constituit o dovadă grăitoare a capacității organizației județene, a organelor și organizațiilor de partid pentru valorificarea întregului potențial creator în vîrstă operă de lămurire a societății socialiste multilaterale dezvoltate, o manifestare puternică a atașamentului oamenilor muncii de pe meleagurile arădene față de Partidul Comunist Român, față de secretarul său general, tovarășul Nicolae Ceaușescu.



Aspect din sală.

## Întreprinderea de industrializare a laptelui Arad

str. Dobrogeanu Gherea nr. 47  
RECRUTEAZA CANDIDAȚI pentru școala profesională curs de zi, cu durata de 3 ani, în meseriile:  
— lăcătuș mecanic în industria alimentară,  
— lăcătuș mecanic mașini și instalații frigotehnice,  
— electromecanic aparate de măsură și automatizare,  
— lăcătuș mecanic auto-moto,  
— electrician auto.  
Inscrierile se fac la serviciul personal-învățămînt al întreprinderii, pînă la data de 1 iulie 1972. (573)

## Întreprinderea județeană edilitară Arad

str. Bucura nr. 4  
ANGAJEAZA:  
— șoferi gradul B și C,  
— lăcătuși,  
— muncitori necalificați,  
— operatori puncte termice,  
— electricieni auto,  
— electricieni curent de forță.  
Informații suplimentare la serviciul personal. (570)

## Întreprinderea de construcții montaj a județului Arad

str. Dobrogeanu Gherea nr. 14  
ANGAJEAZA PRIN CONCURS  
— șef serviciu relații (inginer constructor),  
— șef serviciu plan preț cost,  
— șef serviciu organizarea producției,  
— șef serviciu financiar,  
— șef birou contabilitate,  
— contabil,  
— dactilografă,  
— inginer șef șantier construcții,  
— desenator,  
Muncitori, fără concurs, în meseriile:  
— zidari,  
— dulgheri,  
— fierari-betonisti,  
— mozaicari.  
MAI ANGAJEAZA  
— muncitori necalificați,  
— conducători auto.  
Condiții de încadrare conform HCM 914/1968 și legii 12/1971.  
Concursul se va ține în data de 14 iulie 1972, ora 16, la sediul întreprinderii.  
Cei interesați vor depune cererile de înscriere la serviciul personal-învățămînt al întreprinderii, zilnic între orele 7—15, pînă la data de 12 iulie 1972. (572)

## VINZARI:

- VIND în comuna Gaisa nr. 40 jumătate casă, două camere, terasă, depinde, grădina mare. Informații la fata locului, sau la Arad, str. Hunedoara 16, apartament 3. 1619
- VIND casă nouă, ocupabilă cu garaj, str. Ciprian Porumbescu 10/a. 1623
- VIND Fiat 1300, rulaj 64.000 km real, telefon 7-28-61. 1644
- VIND urgent casă ocupabilă, str. Putnei 17—Lîngă biserica străvească. 1611
- VIND casă familia ocupabilă, frigider, televizor și cuptor electric cu patru ochiuri, str. V. Moga 1-Grădiște. 1656
- VIND mașină I.M.S. în stare bună, cu motor nou, str. Teilor I. 1649
- VIND motocicletă CZ 175 cm<sup>3</sup>, str. Byron 1—lîngă Aragaz. 1621
- VIND pian scurt, negru, marca Petrof, televizor Cosmos și Rubin, B-dul Lenin 33—35, etaj I, apartament 17. 1634
- VIND pat de copil cu saltea, str. Răzvan, bloc E, scara A, apartament 3, după ora 17. 1643
- VIND dormitor francez „Lengyel”, recomier și dulap cu 3 uși, str. Anatole France 14. 1653
- SCHIMBURI DE LOCUINȚE:  
SCHIMB urgent apartament confort IV, Arad, contra garsonieră lași, telefon 1-42-65 Arad. 1640
- SCHIMB una cameră, depinde, contra două camere, depinde, str. Cloșca 10, etaj I, apartament 3. 1648
- INCHIRIERI:  
PRIMESC băieți în gazdă, Bulevardul Republicii 91, apartament 2. 1629
- DIVERSE:  
Mulțumim medicilor Matioc Aron, 1642

Direcția județeană de industrie locală Arad vă invită să vizitați expoziția industriei locale și cooperăției din județul Arad, deschisă zilnic între orele 8—13 și 16—20, (duminică între 8—14) în hala din piața Mihai Viteazul. (580)

## Întreprinderea de transporturi auto Oradea

În zilele de 27 iunie și 7 iulie a.c. se vor da examene de admitere la școala de șoferi profesioniști din Arad. Se primesc tineri în vîrstă de 17 pînă la 35 de ani. (586)

## C. P. V. I. F. I.

Calea 6 Vinători nr. 1 organizează concurs în ziua de 25 iunie 1972, ora 8 dimineața pentru ocuparea următoarelor posturi:  
— 5 recepționeri legume-fructe cu locul de muncă la CAP Vladimirescu, CAP Sînlăeni, CAP Șofronea și C.A.P. Gai,  
— 6 achiziționeri sezonieri legume-fructe.  
Condițiile de încadrare conform HCM 914/1968, legii nr. 12/1971. Informații zilnic la telefon 1-46-81. (577)

## Grupul școlar de construcții Pitești

str. Războieni nr. 35, telefon 3-18-30 recrutează absolvenți ai școlii generale de 8 și 10 clase în vîrstă pînă la 18 ani băieți și fete pentru șantierele din Arad la următoarele meserii:  
ȘCOALA PROFESIONALĂ  
— electricieni auto,  
— mecanici utilaje construcții,  
— sudori.  
UCENICIE LA LOCUL DE MUNCA  
— lăcătuși mecanic auto-moto,  
— sudori,  
— instalatori încălziri centrale.  
După terminarea școlii, elevii vor fi repartizați în orașul Arad.  
Inscrierile se fac la Șantierul 6-construcții Arad, str. Oesko Terezia nr. 96, telefon 1-38-38.  
Mijloc de transport mașina nr. 6 pînă la Fabrica de confecții-Arad. (594).

Căpitanii Emilian și Ruz Ioan pentru atenția și grija cu care au asistat la nașterea fiului nostru. Familia Ștefănuț 1635

Execut tot felul de cărășie, mulări și alte transporturi locale. Schwartz, str. Grigora Alexandrescu 12, telefon 1-20-01. 1645

GASIT o bicicletă de damă, păgușul se prezintă în str. Lăcrămioarelor nr. 5-Bujac, Ungur Ioan. 1628

## ANUNTURI DE FAMILIE:

Laura și Iancu Ștefănuț au deosebită plăcere de a anunța nașterea lui Dominic, Arad, 21 iunie 1972. 1635

Tantii și tete cu soții lor fac cunoscut că au trecut 14 ani de cînd s-au despărțit de buna, scumpa și în veci neuitata lor mamă, Demiana Rozalia, 25 ani s-au împlinit de cînd a închis ochii bunul lor tată Demian Mihai din comuna Dezna, județul Arad. Cu același dor nemărginit rugăm rudele și pe toți cei care l-au cunoscut să le închine un glăduș cu să-i păstreze în amintire. 1633

Cu aceeași durere anunțăm că în 25 iunie se împlinesc 7 ani de cînd a plecat dintre noi dr. Octavian Stăniș, fost medic șef al județului Hunedoara, Arad.  
Familie dr. Berariu, dr. Lia Matiescu, inginer Stăniș. 1638

Mulțumim tuturor celor care au condus pe ultimul drum pe neuitatul nostru fiu Menrath Francisc și au căutat prin florile depuse și prin condoleante să ne aline marea durere.  
Familia îndoliată 1642